

## Licenční smlouva

### 1.

#### Smluvní strany

##### 1.1. První smluvní strana

Obchodní název: **POLAR televize Ostrava, s.r.o.**  
Se sídlem: Boleslavova 710/19, 709 00 Ostrava - Mariánské Hory  
Zastupuje: Jana Jičínská, na základě plné moci  
IČO, DIČ: 25859838, CZ25859838  
Bankovní spojení: Komerční banka a.s., pobočka Ostrava  
Číslo účtu: 27-5535320257/0100  
Zapsaná: v OR KS v Ostravě, oddíl C, vložka 22579  
dále jen "**POLAR**"

a

##### 1.2. Druhá smluvní strana

Obchodní název: **Město Jablunkov**  
Se sídlem: Dukelská 144, 739 91 Jablunkov  
Zastupuje: Ing. Jiří Hamrozi, starosta  
IČO DIČ: 00296759, CZ00296759  
Bankovní spojení: Česká spořitelna a.s.  
Číslo účtu: 27-1681984379/0800  
dále jen "**nabyvatel**"

### 2.

#### Předmět smlouvy

2.1. POLAR je výrobcem a producentem televizních pořadů a provozovatelem televizního vysílání programu POLAR na základě licence udělené rozhodnutím Rady pro rozhlasové a televizní vysílání sp.zn. 2012/827/zem/POL ze dne 17.1.2012, ve znění platných změn. Jedná se o regionální informační program šířený digitálně prostřednictvím pozemních vysílačů s časovým rozsahem vysílání 24 hodin denně a územním rozsahem vysílání v Moravskoslezském kraji. Vedle toho je program POLAR šířen v Moravskoslezském kraji také prostřednictvím kabelových systémů na základě rozhodnutí Rady pro rozhlasové a televizní vysílání sp.zn. 2011/400/FIA/POL ze dne 2.8.2011, ve znění platných změn, a na internetu na

serveru [www.polar.cz](http://www.polar.cz), kde je umístěn i archiv vybraných odvysílaných pořadů. Aktuální možnosti, jak a kde je možné naladit vysílání programu POLAR, jsou uvedeny na webových stránkách POLARu (viz. [www.polar.cz/jak-naladit](http://www.polar.cz/jak-naladit)).

2.2. Předmětem smlouvy je realizace veřejné zakázky na služby, na které se vztahuje výjimka dle ustanovení § 29 písm. i), bod. 2 zák. č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, ve znění pozdějších předpisů, spočívající v dodání programů od provozovatele televizního vysílání.

2.3. Nabyvatel má zájem prostřednictvím šíření pořadu různými způsoby zprostředkovávat široké veřejnosti nestranné a objektivní informace o své činnosti a bude proto odebírat licence pro maximální možný počet pořadů dle této smlouvy.

2.4. Televizním pořadem se pro účely této smlouvy rozumí pořad „Jablunkovský miniexpres“, jehož specifikace je uvedena v příloze č. 1 této smlouvy (dále též „pořad“).

2.5. Obsah jednotlivých dílů pořadu bude aktuální, odlišný od obsahu všech jeho předchozích dílů, ledaže by šlo o vhodné použití archivních nebo ilustračních záběrů nebo o reportáž či příspěvek obsahově navazující na dříve odvysílaný díl pořadu.

2.6. POLAR bude umísťovat pořad na internetovou adresu [www.polar.cz](http://www.polar.cz), a to nejpozději do 24 hodin po jeho premiérovém zařazení do programu POLAR. Odtud si Nabyvatel může pořad stáhnout a umístit na webové stránky nebo užívat a šířit dalšími způsoby uvedenými v čl. III., odst. 2 této smlouvy.

### 3.

#### Podmínky pro využití práv k pořadu, licence

3.1. POLAR je oprávněn vykonávat veškerá majetková práva k pořadu a ke každému z dílů pořadu vyrobených podle této smlouvy a dále samostatně disponovat jim i právy.

3.2. POLAR touto smlouvou poskytuje Nabyvateli nevýhradní práva (licenci) k pořadu a ke každému dílu pořadu a k jejich užití jako celku nebo části, samostatně nebo v souboru anebo ve spojení s jiným dílem či prvky následujícími způsoby a v následujícím rozsahu:

- a) oprávnění ke sdělování díla veřejnosti podle § 18 a násl. zákona č. 121/2000 Sb., autorský zákon, v platném znění, a to šířením vysílání prostřednictvím internetu a dalších datových sítí (včetně intranetu),
- b) oprávnění k rozmnožování díla podle § 13 zákona č. 121/2000 Sb., autorský zákon, v platném znění,
- c) oprávnění k rozšiřování díla podle § 14 zákona č. 121/2000 Sb., autorský zákon, v platném znění,
- e) oprávnění k pronájmu díla podle § 15 zákona č. 121/2000 Sb., autorský zákon, v platném znění

f) a oprávnění k půjčování díla podle § 16 zákona č. 121/2000 Sb., autorský zákon, v platném znění,

a to ve všech případech pro území celého světa, množstevně neomezeně, na dobu časově neomezenou, resp. na dobu trvání majetkových práv k dílu.

3.3. POLAR je povinen uzavřít či zajistit uzavření smluv se všemi nositeli práv, tj. autory, výkonnými umělci, výrobci zvukových a zvukově obrazových záznamů, nositeli práv ostatních kategorií duševního vlastnictví (např. ochranných známek, užitečných a průmyslových vzorů), nositeli práv osobnostních, jakož i se všemi dalšími fyzickými a právními osobami zúčastněnými na výrobě pořadu a v souvislosti s ní a zajistit vypořádání všech nároků z těchto smluv tak, aby pořad mohl být Nabyvatelem užíván v rozsahu stanoveném touto smlouvou (tedy sdělováním veřejnosti prostřednictvím internetu a dalších datových sítí), a to bez jakýchkoli nároků třetích osob za toto užití. POLAR prohlašuje, že v pořadu nebudou použita žádná díla, u kterých by mohla být vykonávána práva autorů chráněné hudby zastupovaných Ochranným svazem autorským pro práva k dílům hudebním (OSA) za provozování hudební složky pořadu (obdobné platí pro další kolektivně spravovaná práva INTERGRAM, DILIA a OAZA). Pokud z objektivních důvodů nebude možné od některého z nositelů práv získat práva v rozsahu uvedeném shora, je POLAR povinen zajistit práva v co možná nejširším rozsahu.

3.4. Nabyvatel není oprávněn užívat pořad ani jeho díly vyrobené podle této smlouvy ani vykonávat jakákoliv práva k nim jiným způsobem a v jiném rozsahu, než je uvedeno v této smlouvě. Nabyvatel není oprávněn jakákoliv práva nabytá dle této smlouvy k pořadu nebo jeho jednotlivým dílům postoupit bez předchozího písemného souhlasu POLARu žádné třetí osobě. Nabyvatel je oprávněn, nikoliv povinen nabyté licence k pořadu využít.

3.5. Odměna za licenci poskytnutou POLARem Nabyvateli na základě této smlouvy, sjednaná podle článku 4 této smlouvy, je konečná a zahrnuje v sobě případné kompenzace za veškeré nároky, které by POLAR dle této smlouvy nebo v souvislosti s ní a s jejím plněním mohl vůči Nabyvateli uplatňovat.

## 4.

### Odměna za poskytnutí licence k pořadům

4.1. Nabyvatel uhradí POLARu za poskytnutí licence ke každému dílu pořadu dle této smlouvy částku ve výši je 12 000,- Kč a základní sazbu DPH. Počet licencí za rok je 12.

4.2. Odměnu je možné překročit pouze v případě, že ode dne počátku účinnosti této smlouvy do okamžiku uskutečnění zdanitelného plnění podle této smlouvy dojde ke

změnám sazeb DPH nebo k jiným změnám daňových předpisů, majících vliv na odměnu. Jiné podmínky pro překročení odměny se nepřipouští.

4.3. Zálohy na platby nejsou sjednány. Smluvní strany se dohodly na fakturaci dílčích plnění, která budou zahrnovat jednu nebo více licenci poskytnutých k užití v jednotlivých měsících. Zdanitelné plnění nastává k poslednímu dni v daném měsíci.

4.4. Vystavená faktura bude mít náležitosti daňového dokladu ve smyslu zákona č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů, a zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů a její splatnost bude 14 dnů od jejího doručení Nabyvateli. Nebude-li mít faktura tyto náležitosti, je Nabyvatel v tomto případě do uplynutí doby splatnosti povinen písemně vytknout vady faktury; POLAR na základě oprávněné výzvy Nabyvatele vystaví novou fakturu splňující všechny požadované náležitosti; splatnost této faktury bude stejná jako u předcházející vadné faktury a počne běžet dnem následujícím po jejím doručení Nabyvateli.

## **5.**

### **Odpovědnost za kvalitu a za vady**

5.1. POLAR odpovídá za to, že pořad bude vyroben v požadované kvalitě a v požadované kvalitě bude umožněno také jeho odvysílání. V případě, že pořad nebude v profesionální kvalitě odpovídající kvalitě obvyklé u pořadů obdobného charakteru vysílaných v televizích na území České republiky, je Nabyvatel oprávněn požadovat slevu z odměny za poskytnutí licence k němu ve výši odpovídající snížení požadované kvality, a v případě, kdyby POLAR přes opakovanou písemnou výtku Nabyvatele nadále nevyráběl pořad v požadované kvalitě, může objednatel od této smlouvy odstoupit.

## **6.**

### **Sankce, slevy, smluvní pokuty**

6.1. V případě prodlení POLARu s vyrobením a dodáním pořadu, resp. konkrétního dílu pořadu, podle této smlouvy se odměna za poskytnutí licence k němu sníží o 0,5 % z odměny počítané bez DPH za každý den prodlení.

6.2. Pro případ prodlení s plněním peněžitého závazku se ta smluvní strana, která bude v prodlení, zavazuje zaplatit druhé smluvní straně úrok z prodlení ve výši podle občanského zákoníku, v platném znění.

## 7.

### Ustanovení společná a závěrečná

7.1. Smlouva podléhá zveřejnění v registru smluv. Smlouvu zveřejní Nabyvatel v termínu dle zákona.

7.2. Tato smlouva se uzavírá na dobu od 1.1.2024 do 31.12.2024.

7.3. Mezi stranami bude platit za ujednané, že dnem doručení písemnosti se bude rozumět den následující po dni odeslání písemné správy na adresu sídla uvedenou v záhlaví nabídky (návrhu smlouvy), popř. na adresu uvedenou v oznámení o změně sídla smluvní strany, které bude písemnost adresována. Každá ze smluvních stran má povinnost neprodleně vyrozumět druhou stranu o jakýchkoli změnách v údajích uvedených v záhlaví této smlouvy; porušení této povinnosti nebude na újmu té straně, která toto porušení nezavinila.

7.4. Veškeré změny a dodatky smlouvy mohou být učiněny pouze písemně po vzájemné dohodě všech účastníků smlouvy.

7.5. Práva a povinnosti z této smlouvy přecházejí na případné právní nástupce každé ze smluvních stran. Převod práv a povinností na třetí osoby je možný pouze po předchozím písemném souhlasu všech smluvních stran.

7.6. Smlouva nabývá platnosti dnem jejího podpisu oběma smluvními stranami.



7.7. Smlouva se vyhotovuje ve dvou vyhotoveních s platností originálu, z nichž POLAR obdrží jedno vyhotovení a Nabyvatel obdrží jedno vyhotovení.

Licenční smlouva byla schválena usnesením č. 23/440 na 23. schůzi Rady města Jablunkova dne 21.11.2023.

V Ostravě, dne 14. 12. 2023

V Jablunkově, dne 27. 12. 2023

  
**polar** moravickoslezská  
regionální  
televize  
POLAR televize Ostrava, s.r.o.  
Boleslavova 710/19, 709 00 Ostrava  
IČ: 25859838, DIČ: CZ25859838  
POLAR televize Ostrava, s.r.o.  
Jana Jičínská

  
Město Jablunkov  
Ing. Jiří Hamrozi  


## Příloha č. 1 k Licenční smlouvě

„Jablunkovsky Miniexpres“

### **Specifikace pořadu:**

TV miniEXPRES je komunikačním nástrojem města směrem k obyvatelům a svým obsahem plní veřejnou službu. Informuje také o činnosti neziskových organizací, spolků, sportovních i kulturních klubů, které nemají prostředky na vlastní prezentaci. Vysílání podporuje rozvoj občanské společnosti ve vašem městě či obci.

**Stopáž:** 2 min

### **Schéma:**

1. Znělka
2. Reportáž
3. Znělka

**Četnost: měsíčník**

### **Harmonogram vysílání:**

#### **Premiéra**

každou 3. středu v měsíci v 16,30

#### **Reprízy:**

středa: 19.30, 22.30,

čtvrtek: 4.30, 7.30, 10.30, 13.30

Přesný čas vysílání pořadu se může v řádu minut + - lišit.

Změna programového schématu vyhrazena.

### **Technická specifikace:**

Pořad bude vyroben v systému PAL SD a vyšší a bude moci být odvysílán v profesionální kvalitě odpovídající kvalitě obvyklé u pořadů obdobného charakteru vysílaných v televizích na území České republiky.